

## **P R O T O K Ó Ł**

### **z obrad XIX sesji Rady Gminy Tworóg odbytej 26 sierpnia 2004 roku w sali posiedzeń Urzędu Gminy.**

---

Rozpoczęcie sesji o godz. 10,00.

Na 15 radnych w sesji udział wzięli wszyscy radni.

Porządek posiedzenia:

1. Otwarcie obrad i stwierdzenie prawomocności do podejmowania uchwał.
2. Przyjęcie porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu z ostatniej sesji.
4. Odpowiedzi na zgłoszone wnioski i interpelacje na poprzedniej sesji Rady Gminy.
5. Informacja Przewodniczącego Rady Społecznej SP ZOZ z działalności Rady w I półroczu 2004.
6. Podjęcie uchwały w sprawie powołania Rady Społecznej SP ZOZ Tworóg.
7. Informacja Dyrektora SP ZOZ z działalności ośrodka w I półroczu 2004.
8. Podjęcie uchwały w sprawie diet oraz zwrotu kosztów podróży przysługujących radnym.
9. Informacja z przebiegu realizacji budżetu w I półroczu 2004 roku.
10. Podjęcie uchwał w sprawie zmian w budżecie gminy na rok 2004.
11. Podjęcie uchwały w sprawie zaciągnięcia zobowiązania na rok budżetowy 2005/06.
12. Podjęcie uchwały w sprawie szczegółowych warunków przyznawania i odpłatności za usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze (po zaopiniowaniu przez komisję).
13. Podjęcie uchwały w sprawie nadania nazwy ulicy położonej w obrębie Mikołeska.
14. Podjęcie uchwały w sprawie oddania gruntu w dzierżawę na okres lat 10 (po zaopiniowaniu przez komisję).
15. Informacja z działalności gabinetu rehabilitacyjnego w I półroczu 2004 r.
16. Informacja z realizacji świadczeń rodzinnych w Gminie Tworóg.
17. Informacja Wójta z działalności międzysesyjnej.
18. Informacje Przewodniczącej Rady.
19. Interpelacje i wolne wnioski.
20. Zamknięcie XIX sesji Rady Gminy Tworóg.

#### **Ad. 1.**

##### **Otwarcie obrad i stwierdzenie prawomocności do podejmowania uchwał.**

Obrady sesji Rady Gminy otworzyła Przewodnicząca Rady Pani Danuta Elwart. Powitała przybyłych na sesję radnych oraz zaproszonych gości. Pani Przewodnicząca stwierdziła, że na 15 radnych wszyscy są obecni i sesja jest prawomocna do podejmowania uchwał.

#### **Ad. 2 .**

##### **Przyjęcie porządku obrad.**

Zaproponowany porządek obrad został przyjęty jednogłośnie – 15 głosami.

**Ad. 3.****Przyjęcie protokołu z ostatniej sesji.**

Protokół z XVIII sesji Rady Gminy przyjęto jednogłośnie – 15 głosami.

**Ad. 4.****Odpowiedzi na zgłoszone wnioski i interpelacje na poprzedniej sesji Rady Gminy.**

Wójt Gminy mgr Andrzej Ecler odpowiedział na wnioski zgłoszone na poprzedniej sesji. Odpowiedzi zostały bez uwag przyjęte przez radnych.

**Ad. 5.****Informacja Przewodniczącego Rady Społecznej SP ZOZ z działalności Rady w I półroczu 2004 r.**

Przewodniczący Rady Społecznej Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Tworogu przedstawił sprawozdanie z działalności rady w I półroczu 2004 roku (w załączeniu do protokołu).

Sprawozdanie bez uwag zostało przyjęte przez radnych.

**Ad. 6.****Podjęcie uchwały w sprawie powołania Rady Społecznej SP ZOZ Tworóg.**

*Wójt Gminy – upłynęła kadencja Rady Społecznej Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej. Musimy dokonać wyboru nowej rady. Zgodnie z ustawą w skład rady wchodzi wójt jako przewodniczący, przedstawiciel wojewody, a rada wybiera 3 radnych. Do tej pory w skład rady wchodził: Danuta Cieśla, Krystian Bambynek, Krzysztof Gerlich i proponuję zachować ten skład. Jeżeli nie ma innych propozycji to proponuję zachować tę radę.*

*Radny A. Stepień – czy wyrażają zgodę na kandydowanie?*

*Pani Przewodnicząca – czy wyrażacie państwo zgodę na kandydowanie?*

Radni D.Cieśla, K.Bambynek i K.Gerlich wyrazili zgodę na kandydowanie.

*Pani Przewodnicząca – czy są inne propozycje?*

Następnie Pani Przewodnicząca odczytała projekt uchwały w sprawie powołania Rady Społecznej Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Tworogu i przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto jednogłośnie – 15 głosami.

**Ad. 7.****Informacja Dyrektora SP ZOZ z działalności ośrodka w I półroczu.**

Dyrektor Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej dr n. med. Andrzej Elwart przedstawił informację z działalności ośrodka w I półroczu 2004.

*Pani Przewodnicząca – czy są pytania?*

*Radny A. Stepień – często są prowadzone dodatkowe badania dla pacjentów. Jak to funkcjonuje?*

*Pan A.Elwart – robimy to przynajmniej jeden raz w miesiącu. Firma, która to prowadzi zarabia i my też.*

**Ad. 8.****Podjęcie uchwały w sprawie diet oraz zwrotu kosztów podróży przysługujących radnym.**

Wójt Gminy – mgr Andrzej Ecler – *dotychczasowa uchwała była troszeczkę nieaktualna. Zakwestionowała nam to Regionalna Izba Obrachunkowa. W niektórych miejscach była nieaktualna - wszystkie zapisy dotyczące zarządu gminy, zapisy dotyczące członków komisji spoza rady. Dodatkowo należało zapisać co zrobić gdy radny jest nieobecny na 1 części sesji. Proponuje się potrącić 30% należnego ryczałtu, to jest tylko propozycja. Jest przygotowany projekt uchwały - ujednolicony, gdzie już nie ma tych wszystkich zapisów dotyczących zarządu gminy, członków komisji spoza rady.*

Radny A. Stepień – Przewodniczący Komisji Budżetowej – *komisja budżetowa nie wnosi zastrzeżeń do projektu uchwały. Wydaje opinię pozytywną.*

Radna K. Cyba – Przewodnicząca Komisji Statutowej i Wpisu do Księgi Zasług – *komisja statutowa ma trochę odmienne zdanie. W §5 pkt. 1, ppkt. a i b, te 4%, trzeba radnym powiedzieć ile te 4% wynosi i od jakiej kwoty jest obliczane. Tam są bardzo duże kwoty. Jeżeli kogoś nie ma na komisji to ma odliczane 90 zł mimo, że są jakieś przyczyny niezależne, zdrowotne. Ja uważam, że odliczenia 90 zł za komisję, bo jest np. chory to, to jest duża suma.*

Wójt Gminy – *to akurat nie uległo zmianie.*

Radna K. Cyba – *było tak ale my jako radni możemy sobie to zmienić i wolę, żeby radni się tu zastanowili. Propozycja naszej komisji była aby pkt. a i b zmienić na 2% i w §4 tak samo. Nie wiem czy Pani Przewodnicząca może teraz ogłosić 5, 10 minut przerwy i trzeba to przeanalizować. To jest dużo pieniędzy. To jest naprawdę dużo pieniędzy.*

Radny T. Dramski – *mam jeszcze pytanie do §4 i 5 – co to jest wyjście z sali bez powiadomienia.*

Wójt Gminy – *po prostu wcześniejsze wyjście bez powiadomienia .przewodniczącej rady.*

Radny T. Dramski – *czyli wystarczy powiadomić przewodniczącego rady.*

Wójt Gminy -*tak.*

Radny T. Dramski – *ja do §5 pkt. c – za każdą z części sesji odlicza się 30 % ryczałtu. To się jedno z drugim wyklucza.*

Pani Przewodnicząca – *tu chodzi o sesję dzieloną.*

Wójt Gminy – *była sesja taka w ubiegłym roku, że ktoś był obecny na 1 części, a za tydzień była 2 część sesji i na tej drugiej części nie był obecny.*

Radny T. Dramski – *to trzeba to w takim razie uzupełnić. Dla mnie to jest jakby ktoś w jednym punkcie wyjdzie, a przyjdzie na następny.*

Pani Przewodnicząca – *dla mnie to jest jasne ale możemy napisać – na każdej z części sesji dzielonej.*

Radna K. Cyba – *ja proszę jednak o 5, 10 min. przerwy aby to przeanalizować.*

Pani Przewodnicząca – *dobrze, na wniosek Pani Koreli Cyby ogłaszam 10 min. przerwy.*

Radna K. Cyba – *w §5 komisja statutowa proponuje w pkt. a zamiast 4% - 2% i w pkt. b zamiast 4% - 2%. Natomiast w §4 w pkt. z sesji Rady Gminy odnotowanego w protokole komisji 1% i w pkt. z posiedzenia komisji Rady Gminy odnotowanego w protokole komisji 1%. Za nieobecność na sesji czy komisji, radni mieli do tej pory odliczane 99, 10 zł. Myślę, że dzisiaj nie stać nikogo aby zlekceważyć sesję czy komisję. W tym momencie będziemy mieli odliczane 50 zł.*

Pan J. Gawlik – *czy te sankcje dotyczą również sołtysów?*

Pani Przewodnicząca – *tylko radnych.*

Wójt Gminy – *ten pkt c może brzmieć tak: w przypadku, gdy sesja odbywa się w kilku częściach w różnych dniach, za nieobecność na każdej z części sesji potrąca się 30% należnego ryczałtu.*

Radny A. Stepień – *to będzie dobre.*

Radny T. Dramski – *i jest to jasne i czytelne.*

Pani Przewodnicząca – *myślę, że musimy przegłosować te 2 propozycje, które zostały dodatkowo zgłoszone.*

Radna T. Trzepizur - *musimy chyba jeszcze rozgraniczyć gdy ktoś przebywa na L4, dłuższy czas w szpitalu.*

Pani Przewodnicząca – *ale jak to wygląda prawnie?*

Pan R. Krawczyk – *Państwo ustalacie sobie zasady.*

Pani Przewodnicząca – *uwzględniłam, że w §4 nic bym nie zmieniała. Natomiast w §5 napisałam, że w przypadku pobytu szpitalnego, choroby potwierdzonej drukiem L4 nie odlicza się.*

Pan R. Krawczyk – *zróbmy z tego pkt. 2 o treści, że dieta nie ulega potrąceniu w przypadku nieobecności spowodowanej chorobą, udokumentowaną drukiem L4.*

Pani Przewodnicząca – *przegłosujemy §4: wysokość diety za dany miesiąc ulega zmniejszeniu w przypadku opuszczenia sali obrad przed wyczerpaniem porządku obrad bez uprzedniego usprawiedliwienia – z sesji 2%, a komisji 1,5%. Natomiast propozycja Komisji Statutowej jest po 1%.*

*W tej chwili głosujemy to pierwsze stanowisko. Kto jest za?*

W wyniku głosowania 5 radnych było „za” pierwszą propozycją, natomiast za drugą propozycją było 10 radnych.

*§5 była zgłoszona propozycja, którą Państwo otrzymaliście wcześniej gdzie było w pkt. 1, ppkt. a i b 4%. Przegłosujemy najpierw to. Kto jest „za”?*

W wyniku głosowania „za” propozycją były 2 osoby, 2 osoby „wstrzymały się”, 11 osób „przeciw”.

*W takim razie przeszła propozycja po 2%. zgłoszona przez komisję statutową. Głosujemy jeszcze propozycję zgłoszoną przeze mnie, że dieta nie ulega zmniejszeniu w przypadku nieobecności spowodowanej chorobą udokumentowaną drukiem L4.*

W wyniku głosowania propozycja ta przeszła jednogłośnie – 15 głosami.

Następnie Pani Przewodnicząca odczytała projekt uchwały w sprawie diet oraz zwrotu kosztów podróży służbowych przysługujących radnym Rady Gminy Tworóg i przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto jednogłośnie – 15 głosami.

## **Ad. 9.**

### **Informacja z przebiegu realizacji budżetu w I półroczu 2004 r.**

Wójt Gminy mgr Andrzej Ecler przedstawił informację o przebiegu wykonania budżetu za I półrocze 2004 roku (w załączeniu do protokołu).

Radny A. Stepień – *Przewodniczący Komisji Budżetowej – komisja budżetowa rozpatrywała tę informację. Wnioski są następujące: pozytywny jest układ, prawidłowość ekonomiczna jest zachowana. Komisja uważa, jest prośba aby komisje dokonały realizacji budżetu po zakończeniu III kwartału aby wiedzieć jakie wnioski proponować do nowego budżetu.*

## **Ad. 10.**

### **Podjęcie uchwał w sprawie zmian w budżecie gminy na rok 2004.**

Pani M.Grzesiek – Zastępca Skarbnika Gminy, przedstawiła projekty uchwał w sprawie zmian w budżecie gminy:

1/ zwiększyć dochody budżetu gminy na rok 2004 w dziale 010 – rolnictwo i łowiectwo – środki na dofinansowanie własnych zadań bieżących gmin o kwotę 1.200 zł. Równocześnie zwiększyć wydatki budżetu w dziale 010, rozdz. 01095 z przeznaczeniem na organizację dożynek o kwotę 1.200 zł.

2/ zmniejszyć wydatki budżetu w dziale 801, rozdz. 80101 o kwotę 30.046 zł, w tym: w §4010 o kwotę 24.800 zł, w §4110 o kwotę 4.800 zł i w §4120 o 446 zł. Równocześnie zwiększyć wydatki budżetu w dziale 801, rozdz. 80101 o kwotę 16.906 zł. W rozdz. 80104 o kwotę 9.640 zł w tym: w §4010 o 8.000 zł, w §4110 o 1.440 zł i w §4120 o 200 zł. W rozdz. 80113 o 1.400 zł. W rozdz. 80114 o 2.100 zł, w tym : w §4010 o 2.100 zł

Radny A. Stepień – Przewodniczący Komisji Budżetowej – *projekty uchwał były omawiane na posiedzeniu komisji. Opinia jest pozytywna.*

Pani Przewodnicząca – *czy są pytania? W takim razie czytam projekty uchwał.*

Pani Przewodnicząca odczytała projekt pierwszej uchwały w sprawie zmian w budżecie gminy na rok 2004 i przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto jednogłośnie – 15 głosami.

Następnie Pani Przewodnicząca odczytała drugi projekt uchwały w sprawie zmian budżetu gminy na rok 2004 i przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto jednogłośnie – 15 głosami.

## **Ad. 11.**

### **Podjęcie uchwały w sprawie zaciągnięcia zobowiązania na rok budżetowy 2005/06.**

Pani Przewodnicząca – *zanim przystąpimy do tego punktu chcę pokazać, jako, że ten punkt dotyczy zobowiązania na budowanie naszego Domu Kultury z Nowej Wsi, to są poźółkle kartki mieszkańców z 89 roku o deklaracji mieszkańców Nowej Wsi o przystąpieniu do pracy nad tym projektem, bądź finansowej bądź roboczej. To są z 26 czerwca 2004 r., w ciągu 3 godzin zebrałam 102 podpisy. Myślę, że więcej nie muszę zbierać bo szkoda czasu.*

Wójt Gminy – *w latach 80 został zawiązany społeczny komitet budowy Wiejskiego Domu Kultury w Nowej Wsi. Od 1994 r. na każdym zebraniu w Nowej Wsi słyszę co się stało z pieniędzmi. Długo to trwało ale doszliśmy co się stało z pieniędzmi. Za pieniądze zebrane ze społecznego komitetu został zakupiony projekt. Wtedy właśnie weszła ta super inflacja i to nam zżarło te pieniądze. Nie było pozwolenia na budowę, tylko na projekt. Projekt był znacznie przestarzały. Znaleźliśmy firmę, która zrobiła ten projekt i wykupiliśmy za 40 zł licencję na zmiany projektowe. I Pan Koj i Pan Potempa przeprojektowali całość na potrzeby. Ten budynek był bardzo duży. Obecnie w projekcie jest zmniejszony o ponad połowę. Po załatwieniu wszystkich formalności uzyskaliśmy pozwolenie na budowę. Dzisiaj można powiedzieć, że te pieniądze zebrane od mieszkańców się nie zmarnowały. bo projekt jest już gotowy z pozwoleniem na budowę. Oczywiście my nie mamy pieniędzy w budżecie, żeby go wybudować bo kosztorys opiewa na kwotę: roboty budowlane 167.732 zł, a całość na 310.066 zł. W związku z tym szansą jest Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego w ramach tzw. Zintegrowanego Programu operacyjnego Rozwoju Regionalnego. Złożyliśmy wniosek o dotację z tym, że wniosek jest niepełny. Nie ma 2 elementów. Jednym z brakujących elementów jest uchwała Rady Gminy o zaciągnięciu zobowiązania. Jest przygotowany projekt uchwały w sprawie zaciągnięcia zobowiązania pieniężnego.*

Wójt odczytał §1 i §2 projektu uchwały.

Pani Przewodnicząca – *proszę o pytania. W takim razie czytam projekt uchwały.*

Następnie Pani Przewodnicząca odczytała projekt uchwały w sprawie zaciągnięcia zobowiązania pieniężnego na rok budżetowy 2005 – 2006 na zadanie inwestycyjne pn. „Budowa budynku wielofunkcyjnego „Wiejski Klub Kultury w Nowej Wsi Tworoskiej” i

przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto 14 głosami „za” i 1 głosem „przeciw” (radny T.Dramski). W głosowaniu udział wzięło 15 radnych.

Pani Przewodnicząca – w imieniu mieszkańców naszego sołectwa dziękuję Panu Wójtowi za zaangażowanie w tę sprawę i Państwu za podjęcie tej uchwały.

## **Ad. 12.**

### **Podjęcie uchwały w sprawie szczegółowych warunków przyznawania i odpłatności za usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze.**

Pani Beata Kandzia – pracownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Tworogu, przedstawiła projekt uchwały w sprawie szczegółowych warunków przyznawania i odpłatności za usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze.

Pani Przewodnicząca – czy są jakieś uwagi?

Radny A. Stepień – wysokości tych opłat to na bazie czego są robione?

Pani B. Kandzia – pełna odpłatność za usługi była 5 zł. Ludzie do tej pory płacili 35 gr., 75 gr., 1,20 zł Te odpłatności były bardzo małe.

Radny K. Bambynek – Przewodniczący Komisji Zdrowia, Oświaty, Kultury i Sportu – Komisja zaopiniowała to pozytywnie, tym bardziej, że tylko 1 osoba pokrywa 100% odpłatności.

Następnie Pani Przewodnicząca odczytała projekt uchwały w sprawie szczegółowych warunków przyznawania i odpłatności za usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze i przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto jednogłośnie – 15 głosami.

## **Ad. 13.**

### **Podjęcie uchwały w sprawie nadania nazwy ulicy położonej w obrębie Mikołeska.**

Wójt Gminy – jest to fragment drogi powiatowej w Mikołesce. Proponuje się nadać nazwę ul. Brusieckiej, bo jest to droga na Brusiek.

Radny T. Dramski – czyje to są te działki wytyczone?

Wójt Gminy – to jest to z czym walczymy, geodeci robią podziały pól. Występujemy do Izby Rolniczej. Rolnik dzieli pole bez decyzji, a jest to grunt rolny. To są siedliska rolnicze. To samo teraz jest w Połomii. Każdy rolnik może podzielić ziemię na skrawki, a geodeci wykorzystują lukę prawną, zaczynają przestrzennie ustalać ten plan.

Pani Przewodnicząca – czy są jakieś uwagi?

Następnie Pani Przewodnicząca odczytała projekt uchwały w sprawie nadania nazwy ulicy położonej w obrębie Mikołeska i przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto jednogłośnie – 15 głosami.

## **Ad. 14.**

### **Podjęcie uchwały w sprawie oddania gruntu w dzierżawę na okres 10 lat.**

Wójt Gminy – Jest to część działki za GOK, na której stoi budynek w którym działa Związek Hodowców Gołębi Poczтовых. Chcą go wyremontować z własnych środków, z tym, że aby prowadzić inwestycję muszą mieć tytuł prawny do nieruchomości i wystąpili z wnioskiem o danie im w dzierżawę z możliwością zabudowy tej części na okres 10 lat.

Radny L.Sus – Przewodniczący Komisji Rozwoju, Inwentaryzacji i Rolnictwa – komisja ustosunkowała się do tego pozytywnie.

Radny D. Żyłka – Przewodniczący Komisji Komunalnej – opinia komisji jest pozytywna.

Następnie Pani Przewodnicząca odczytała projekt uchwały w sprawie oddania gruntu w dzierżawę na okres 10 lat i przeprowadziła głosowanie. W wyniku głosowania uchwałę podjęto jednogłośnie – 15 głosami.

#### **Ad. 15.**

##### **Informacja z działalności gabinetu rehabilitacji w I półroczu 2004 r.**

Pani Beata Kandzia – Pracownik GOPS Tworóg – przedstawiła sprawozdanie z działalności gabinetu rehabilitacyjnego (inf. w załączeniu do protokołu).

Pani Przewodnicząca – *dziękuję, czy są pytania?*

#### **Ad. 16.**

##### **Informacja z realizacji świadczeń rodzinnych w Gminie Tworóg.**

Pani Beata Kandzia – GOPS – przedstawiła sprawozdanie z działalności GOPS w realizacji świadczeń rodzinnych (inf. w załączeniu do protokołu).

Radna T. Trzepizur – *czy ustalaniem i wypłatą zasiłków zajmuje się 1 osoba?*

Pani B. Kandzia – *1 osoba a my jako pracownicy bardzo jej pomagamy. W GOPS są tylko 2 osoby – kierownik i pracownik socjalny i my również mamy mnóstwo roboty. Ja mam rejon całej gminy, mam tyle roboty, że nie jestem w stanie jej dodatkowo pomagać.*

Radna T. Trzepizur – *czyli potrzeba jeszcze co najmniej 1 osoby.*

Pani B. Kandzia – *przypuszczam, że bardziej byłaby potrzebna w pomocy społecznej, ponieważ teraz wszystkie dane należy wprowadzić do komputera i ja przyznaję się, że nie daję rady. Mamy też również bardzo trudne warunki lokalowe.*

#### **Ad. 17.**

##### **Informacja Wójta z działalności międzysesyjnej.**

Wójt Gminy mgr Andrzej Ecler przedstawił informację z działalności międzysesyjnej (w załączeniu do protokołu).

#### **Ad. 18.**

##### **Informacje Przewodniczącej Rady.**

Pani Przewodnicząca – *w zasadzie nie wpłynęły istotne informacje i pisma do Rady Gminy. Spotkamy się na dożynkach.*

Następnie Wójt Gminy oraz Przewodnicząca Rady złożyli życzenia i wręczyli kwiaty Panu Grzegorzowi Opara okazji 45 lat pracy w bibliotece.

Wójt Gminy – *ja w sprawie dożynek. Jak wiecie państwo będziemy mieli gości z 3 stron świata. Z południa, wschodu i zachodu. Będzie delegacja ukraińska, która już przyjechała – 10 osób, Czechów – 5 i Niemców 4 – 8. Sam wszystkimi się nie zajmę. Mam prośbę aby się nimi zająć. Mam prośbę aby grypą niemiecką zajęli się radni Sus i Głowania. Grupą ukraińską – Dyner i Gerlich. Do grupy czeskiej – Ziaja i Świerzy.*

#### **Ad. 19.**

##### **Interpelacje i wolne wnioski.**

Radny K. Gerlich – *Stoła coraz bardziej szkodzi mieszkańcom. Staramy się kontrolować szamba itd. Z tą rzeką też trzeba coś zrobić bo ona śmierdzi, śmierdzi i śmierdzi. Trzeba to sprawdzić, ktoś te zapachy wpuszcza.*

Wójt Gminy – *w związku z podwyższoną temperaturą na zewnątrz następuje obniżenie tlenu w wodzie i rozwijają się bakterie beztlenowe, to powoduje zwiększenie smrodu.*

Radna D. Cieśla – *ale to chyba nie jest kwestia bakterii, tylko zanieczyszczeń.*

Wójt Gminy – *to jest jedna sprawa, i dlatego ona śmierdzi teraz więcej niż śmierdziała jak było chłodno. Natomiast jak się pojedzie do Lasowic to widać skąd ten smród wchodzi. W Lasowicach po prostu już przejechać nie można. Póki Tarnowskie Góry nie rozwiążą swojej gospodarki ściekowej w Lasowicach tak to będzie. My mamy zerowy wpływ na Tarnowskie Góry.*

Pani Przewodnicząca – *ale jakiś inspektor ochrony środowiska, jakąś karę może nałożyć.*

Radna J. Hofman-Dyner – *może jako gmina należy wystąpić do inspektora ochrony środowiska*

Wójt Gminy – *mieszkańcy Lasowic systematycznie występują.*

Radny T. Dramski – *my też powinniśmy nareszcie z protestem wystąpić do Rady Gminy Tarnowskie Góry.*

Radna J. Hofman-Dyner – *w zeszłym roku też było piękne lato i tak rzeka nie śmierdziała. Te czarne kawały pływające po wodzie to też nie jest bakteria beztlenowa, która wzmacnia zapach. Oprócz tego, że rzeka strasznie śmierdzi i autentycznie, bo państwo też słyszą od ludzi, bo ludzie bardzo narzekali w okresie wakacji na smród. Poza tym prosiłam jeszcze kilkakrotnie, żeby, bo mamy tych bezrobotnych, mamy tych więźniów, którzy nam tu odpracowują, może ktoś by tam od czasu do czasu wykosił nabrzeża przy rzece.*

Radny T. Dramski – *ja mam akurat odmienne zdanie na ten temat. Mnie się bardziej podoba jak to na dziko zarosnie i jak tego nie widać, co tam w ogóle płynie. Wójt dostał opracowanie co z rzeką Stołą i co z tego wynika? Mamy półmetek naszej kadencji, a prawie każdy z nas mówił, że zadba o Stołę i nic nie robimy. Jakieś pismo protestacyjne, jakaś uchwała protestacyjna powinna dawno już wpłynąć do miasta Tarnowskie Góry. Wiem, że oni robią kanalizację sanitarną na odcinkach gdzie nie mają oczyszczalni. Po co ładują pieniądze w kanalizację skoro nie mają oczyszczalni?*

Wójt Gminy – *zrobiliśmy kontrolę wzdłuż całej rzeki Stoły i muszę powiedzieć, że każdy przynajmniej posiada ten ratunek, że raz, dwa razy wywiózł. Teraz znowu ponowimy tą kontrolę od Nowego Świata w Boruszowicach poprzez cały Brynek i tu znowu dojdziemy do tego, że znowu trochę wywiozł. Całkiem nie jest w stanie nikt upilnować. Natomiast najwięcej smrodu przychodzi z Tarnowskich Gór. Rzeka na odcinku Strzybnicy płynie w rurach i tego nie czuć, i wylatuje dopiero za oczyszczalnią w Strzybnicy.*

Radny K. Gerlich – *a te kolory?*

Wójt Gminy – *te kolory to Boruszowice.*

Pan A. Chmiel – *ja chcę powiedzieć jako radny powiatowy. Co roku dostajemy sprawozdanie z kontroli WIOŚ i odnośnie cieków wodnych na terenie powiatu. Mam takie opracowanie, znajduje się na oczyszczalni ścieków. Na sesji zadałem pytanie do przedstawiciela WIOŚ, macie dane kto truje rzekę Stołę. Proszę mi przedstawić jakie działania są robione ze strony WIOŚ. Ja mogę wymienić 10 zakładów, które zatruwają bezpośrednio tą rzekę, są nakładane kary, głównie na miasto Tarnowskie Góry z uwagi na ścieki komunalne, które zanieczyszczają tą rzekę Stołę. Z tego co wiem to miasto Tarnowskie Góry tych kar nie płaci. Jest w opracowaniu projekt i radni powiatowi niektórzy już się śmiali, bo to już jest 5 czy 8 projekt koncepcji budowy centralnej oczyszczalni ścieków w Tarnowskich Górach. Odnośnie odpadów niebezpiecznych, które są wpuszczane do rzeki Stoły. Wojewódzka Inspekcja Ochrony Środowiska stwierdziła, skontrolowała zanieczyszczenia – trucizny, które są wpuszczane do rzeki Stoły. Okazuje się, że te zakłady nie dostały kary. Ja nie chcę tutaj*



wymieniać jakie to są zakłady, ale one nie dostały kar z uwagi na jakieś tam restrukturyzacje i sprawy związane z normowaniem tych spraw. Prywatnie zapytałem pana inspektora, dlaczego oni te działania nie robią takie bardziej ostre w stosunku do tych zakładów i on odpowiedział, że mamy w kraju bezrobocie, a praktycznie kilka z tych zakładów kwalifikuje się do zamknięcia, to są setki ludzi do zwolnienia. My to po prostu tolerujemy. Ta sytuacja będzie trwać dopóki miasto Tarnowskie Góry nie wybuduje centralnej oczyszczalni. Idąc dalej, tam są przedstawione działania jakie WIOŚ robi w stosunku do tych podmiotów, które się nie wywiązują z tych norm jakościowych zanieczyszczeń. Okazuje się, że miasto Kalety, ponieważ oczyszczalnia w Kaletach miała nieznaczne przekroczenia zanieczyszczeń wprowadzanych do rzeki, to od razu rypnęli taką karę, że było to duże obciążenie finansowe. Zakład, który wpuszcza truciznę do Stoły, substancje trujące, nie dostaje żadnej kary. Na naszym terenie jest również kilka zakładów, które również Stołę zanieczyszczają. Ten problem się ciągnie i na pewno gmina go sama nie załatwi, Wójt go też nie załatwi. WIOŚ na dzień dzisiejszy można powiedzieć śpi. Oni kontrolują ale za wiele z tego nie wynika. Póki miasto Tarnowskie Góry nie weźmie się za gospodarkę wodno-ściekową to wszystkie gminy na tym terenie niczego wielkiego nie zwojują

Radny T. Dramski – chcę aby skonkretyzować wnioski, co z tym tematem zrobić na przyszłość.

Pani Przewodnicząca – ja proponuję wystosować protest w imieniu Rady Gminy do inspektora wojewódzkiego i do Tarnowskich Gór.

Radny T. Dramski – to nareszcie jest pierwszy krok i jestem za tym.

Redaktor K. Garczarczyk – GWAREK – o tym, że Stoła jest zanieczyszczona sam już wiele razy pisałem i nie ma większych efektów.

Pan H. Młyńczak:

- przy szkole jest uszkodzona siatka i słupki,
- pomalować zebry i postawić znak „przeście dla pieszych” na ul. Pyskowskiej,
- był wniosek aby nadać nazwę ulicy w Połomii i jest cisza. Proszę to przyspieszyć.

Przypominam, że złożyłem pismo do Rady, do Komisji Budżetowej w imieniu sołectwa Połomia i cisza. Chciałbym abyście się państwo tym zainteresowali i podjęli rozmowy. Cieszy mnie również, że podjęła Rada dzisiaj wniosek o budowie domu kultury w Nowej Wsi. Cieszy mnie dlatego, że ruszyliście problem funduszy strukturalnych. Apeluję do sołtysów abyśmy się częściej spotykali z wójtem. Nie było w tym roku spotkania sołtysów z Wójtem, a statut mówi o tym, że Wójt spotyka się co kwartał z sołtysami.

Pani Przewodnicząca - na komisji budżetowej był pan sołtys Młyńczak. Była dyskusja nt. pisma, które pan złożył.

Radny A. Stepień – program o którym wspomniał Pan Młyńczak jest przez władze gminy pozytywnie oceniony, to nie ulega wątpliwości. Jest wiele inicjatyw tego zespołu, tego stowarzyszenia i to jest prawda, ale druga prawda jest taka, że cokolwiek można by ruszyć, trzeba mieć własne środki, szczególnie o pozyskiwanie środków unijnych. Jaki jest budżet gminy to my wiemy bo przecież ustalamy corocznie tego rodzaju tematy. O ile ja pamiętam to kwota na zrealizowanie tego programu to jest chyba powyżej 500 mln. To jest szeroki program ale naprawdę warto się z nim zapoznać. Tutaj potrzebne jest wsparcie w tym zakresie, wsparcie takie na ile pozwalają warunki finansowe gminy. Dlatego ustaliliśmy, że przy opracowaniach projektu budżetu, te sprawy będą uwzględniane. Gdyby włączyć tylko program Stowarzyszenia z Połomii to byłoby to trudne do przeźorsowania. Jeden z podstawowych elementów, który występuje i który Urząd Gminy się zobowiązał, to jest włączenie opracowania, planu zagospodarowania przestrzennego. Połomia jest ujęta, ponieważ ten plan jest już w określonej fazie zaawansowany i pozostałe sołectwa gminy, gdzie nie są jeszcze ujęte, są objęte. Po skończeniu tej fazy projektu zagospodarowania przestrzennego, gmina będzie miała 100% pokrycia w nowym planie. Dyskutowaliśmy na

temat chodników i okazuje się, że podobny problem jest w Połomii, w Brynku, Nowej Wsi, Kotach itd. Dobrze by było gdyby radni się zapoznali, szczególnie z opracowaniami i podejmowali decyzje odnośnie projektu budżetu na 2005 r. Tyle można powiedzieć w tym przedmiocie. To nie jest zła wola, absolutnie nikogo w tej części, tylko program jest bardzo szeroki ale to, jak mówię, pociąga wiele potrzeb finansowych. Co jest istotne tutaj, co trzeba podkreślić - pan Młyniczak bardzo akcentuje sprawę pozyskiwania środków z różnych ścieżek rozwojowych. Ponieważ tereny wiejskie są jak gdyby, po prostu wykazane, że mają możliwość uczestniczenia i występowania z wnioskami na różnych ścieżkach. Dobrze by było, żeby to rozpoznanie, ta wiedza była szerzej u radnych widziana i rozpoznana. Komisja akceptuje i proponuje aby zlecić komuś rozpoznanie wszystkich możliwych ścieżek finansowania na umowę-zlecenie, względnie specjalistę lub rzeczoznawcę na określony okres czasu, opracowania tego zakresu spraw, abyśmy to pod ręką mieli. Jest problem taki, korzystamy z takiej ścieżki finansowania. Tylko cokolwiek zrobimy, zawsze jest ten punkt – 25% trzeba mieć środków własnych. To jest punkt wyjścia.

Radny H. Chmiel – mamy gości na dożynki i jest problem aby gdzieś ich ulokować. Jest na zalewie w Brynku majątek starostwa powiatowego. Gdyby go wciągnąć na majątek naszej gminy. My możemy ich tam przenocować. Jest to ośrodek w pięknym stanie, jest droga dojazdowa, są parkingi i na pewno te koszty byłyby całkiem inne. Dlaczego pani z Czeladzi ma z tego korzystać? W okresie letnim i zimą możemy mieć tam 3 stałe etaty.

Pani Przewodnicząca – podejmowaliśmy problem przejęcia tego lecz starostwo powiatowe niezbyt się do tego kwapi.

Pan A. Chmiel – były prowadzone rozmowy ze starostwem aby to przejąć i starosta nie jest ani za, ani przeciw.

Radny K. Gerlich – myślę, że radnym chodzi o to, żeby Wójt i radny powiatowy trzymali rękę na pulsie..

Pan H. Rekus – sołtys Nowej Wsi – dziękuję w imieniu mieszkańców Nowej Wsi, że rada zajęła się sprawą domu kultury. Wolą mieszkańców jest aby trzymać rękę na pulsie aby to rozkręcić.

Radny T. Dramski :

- postawić pacholki na ul. Głowackiego, żeby tam szybko samochody nie jeździły,
- na placu zabaw zlikwidować stare huśtawki, a zamontować huśtawki na linach z plastikowymi siedzeniami
- przeprojektować karuzelę
- przy aptece był zrobiony chodnik i przy tym został piasek, na którym moim zdaniem nie za szybko zakorzeni się trawa, można by wybrać i zawieźć ziemi, żeby szybciej ta trawa się zakorzeniła,
- upoważnić Panią Przewodniczącą Rady do wystosowania pisma do Rady Powiatu w Tarnowskich Górach, bo były przeznaczone pieniądze, z tego co wiem 800 tys. zł na przebudowę ul. Świniowickiej. Ta przebudowa w tym roku nie będzie robiona, pieniądze zostały zabrane na inne cele. Z tych pieniędzy został zaasfaltowany odcinek drogi pomiędzy torami kolejowymi, a ul. Polną, a reszta z pisma, które otrzymałem od pana Starosty, bo napisałem takie pismo z prośbą, żeby te pieniądze przeznaczyć na inne cele. Między innymi na zaasfaltowanie od torów kolejowych, zrobić chodnik na ul. Świniowickiej, przebudować drogę w Nowej Wsi, naprawić most w Boruszowicach i zakończyć budowę w Połomii. Dostałem odpowiedź. Byłem na sesji, sołtys ze Świniowic też tam był, swoje powiedziałem i sołtys też. Ale niestety pieniądze poszły gdzie indziej. Należy wystosować pismo protestacyjne do Rady Powiatu Tarnowskie Góry, że skoro przyznali pieniądze, a nie doszło do realizacji drogi to środki te miały zostać w Gminie. Skoro nie całość bo są pilniejsze potrzeby to przynajmniej większa część. Myślę, że radni poprą i Pani Przewodnicząca podpisze takie pismo

Pani Przewodnicząca – z największą przyjemnością.

Radny T. Dramski – była mowa o wnioskach o fundusze strukturalne to dziwi mnie dlaczego nie składamy żadnych wniosków o chodniki, o drogi. Przecież z tych pieniędzy, które mamy – nie chcę krytykować budowy tego domu wielofunkcyjnego, bo te pieniądze, które tam będą przygotowane, te ulice jak ul. Dębowa, Prosta, Równoległa, tj. około 5 ulic, jeżeli te pieniądze z funduszy strukturalnych będą to dobrze, ale dlaczego nie składa się żadnych wniosków o nasze ulice? Przecież my mamy już półmetek naszej kadencji i myśmy nie zrobili oprócz ulicy do cmentarza, ani jednej nowej nawierzchni.

Wójt Gminy – żeby zrobić projekt jest potrzebny plan zagospodarowania przestrzennego.

Radny T. Dramski – to są głupoty. Plan zagospodarowania był w częściach robiony przez ileś lat i masę pieniędzy na plan zagospodarowania było wydawanych, więc po co się za to płaciło?

Wójt Gminy – teraz będzie zamknięty cały plan zagospodarowania przestrzennego i możemy robić projekty. Wniosek złoży się całościowo.

Radny K. Bambynek – Przewodniczący Komisji Zdrowia, Oświaty, Kultury i Sportu – chcę przedstawić wniosek, który wysunęła nasza komisja, dotyczący budynku przedszkola w Boruszowicach. Z informacji naszych wynika, że stan budynku zagraża bezpieczeństwu przedszkolaków i personelu. Komisja wnioskuje o to aby odpowiedzialny pracownik, specjalista, dokonał oceny czy rzeczywiście ten stan zagraża bezpieczeństwu użytkowników i jeżeli zaczyna się od tej oceny to będzie jakieś działanie naprawcze.

Radna T. Trzepizur :

- proszę zadzwonić do elektrowni w sprawie lampy, która jest na zakręcie na ul. Ciołkowskiego
- uszkodzony słup telefoniczny na ul. Mieszka I,
- przed jesiennymi roztopami utwardzić boczne ulice od ul. B. Chrobrego,
- proszę zgłosić na policji, że w Hanusku przy ul. Ciołkowskiego 1, u rodziny Siwy przebywa niczyje dziecko.

Radny L. Sus – monitować do Zarządu Dróg o zakończenie remontu drogi od zakrętu w lesie do tzw. cygańskiej drogi.

Radna T. Trzepizur – skąd idą pieniądze na zasiłki do mieszkań?

Wójt Gminy – to zależy, z budżetu gminy i budżetu państwa. Na mieszkania komunalne z budżetu gminy.

Radna T. Trzepizur – czy ktoś to sprawdza?

Wójt Gminy – wszystko jest sprawdzane.

Pani Przewodnicząca – ja myślę, że to trzeba sprawdzać.

Radny J. Głowania – jakie jest przeznaczenie terenu, który miał być przeznaczony na budowę nowej szkoły? To teraz straszy.

Wójt Gminy – jest to na razie dół i straszy. Trzeba to zasypywać.

Pan A. Chmiel – moja propozycja, jako prezesa klubu jest aby zrobić tam boisko trawiaste dla młodzieży szkolnej.

Radny H. Chmiel - jako klub sportowy mamy zezwolenie z Urzędu Gminy na wycięcie tych chaszczy, krzewów, które rosną przy tej dziurze i za rok, dwa lata zrobić tam porządne boisko. Teren jest zamknięty i kontrolowany i nikt postronny tam nie wejdzie.

## **Ad. 20.**

### **Zamknięcie XIX sesji Rady Gminy Tworóg.**

Na tym porządek obrad został wyczerpany. Pani Przewodnicząca podziękowała za udział w sesji i zamknęła ją.

Protokolowała: E. Buczkowska.

Protokółowała:  
E.Buczowska.